

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestrasse 1 - 3 - DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno **KUEHNE+NAGE** S.p.A. Pod. ci.
BA Via dei Clamini, snq - 70026 Modugno (BA) Kunen 024

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Liefererschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
51066944	51269482	2025-09-17
Pod. cl. Kunde-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
026466	91000733	1
Ugno (BA) Ns. rif.	Tel. int. Haustruf	
Unsere Zeichen SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
FCA	HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung
----------------------	--	--

Quantità / Menge

Indice collo / Kolli - Index

VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728
FORNITURA EU

****	****	Numero d'ordine	0196157
		Bolla	51066944
		Magazzino	73/5061
		N. ordine cliente	550003885602
		Vostro riferimento	411
		Dati supplementari	20170714

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 13510
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 25.02.83
Firma:

0010	Nr-art-clie	9009079275
		009585982-6063-10
	009-585-982	F-228962.K/0-7#W
		COM-Code DI

13328

Paese origine GERMANIA

Charge	0113772641	di cui	1904#	954687507	002
Charge	0114352607	di cui	1904#	954758454	001
Charge	0114352607	di cui	1904#	954758788	003
Charge	0114352607	di cui	1904#	954759349	004
Charge	0114352607	di cui	1904#	954762126	005
Charge	0114352607	di cui	1904#	954762540	006
Charge	0114352607	di cui	1904#	954762651	007

Lista imballi del DDT (gestione vuoti):

7	P-38-A0806	Lid	SW-SG-812X612X53-PP-RG
1904	P-42-OR1-	225X49X47-34-A	Tube 49X47x225
7	P-26-SGP3	Pallet	795X599X160-INA-HLZ
56	P-14-C0328	SLC	GR-395X299X280-PP

Descriz. clienti	
TBA-500274	
TBA-500273	

Lista pacchi per spediz.:

Nrsped/Index	Kolli	PesoL.	tara	Nr.espresso
--------------	-------	--------	------	-------------

MW PAL

PAŁ		806 X 606 X 720	mm				
51269482-001	954758454	97,0	39,9	3404	76439547584548		
51269482-002	954687507	97,2	40,1	3404	76439546875074		
51269482-003	954758788	96,4	39,3	3404	76439547587884		

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift

Indirizzo / Anschrift
Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:49

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
51066944	51269482	2025-09-17
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condit. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	51269482-004	954759349	96,8 39,7 3404	76439547593496
	51269482-005	954762126	96,0 38,9 3404	76439547621267
	51269482-006	954762540	96,8 39,7 3404	76439547625401
	51269482-007	954762651	96,4 39,3 3404	76439547626514
Somma per spediz.	51269482	7 colli	676,6 276,9	2,462 m3
SCHWEITZER,LUDWIGSBURG				
AVIEXP51066944				
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.				
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:49



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-009306 vom 17.09.2025

Ludwigsburg, 18.09.2025

Seite 1 von 2

25-009306

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 22.09.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 17.09.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	51056399	1	COLLI	Getriebeteile → IRADANA noted.	14.341	73,58
2	51058327	1	COLLI			
3	51035630	6	COLLI			
4	51066944	7	COLLI			
5	51065500	6	COLLI			
6	51066960	4	COLLI			
7	51067267	1	COLLI			
8	51066981	3	COLLI			
9	51067260	1	COLLI			
10	51066902	3	COLLI			
11	51056450	1	COLLI			
12	51066892	11	COLLI			
13	51058338 →	17	COLLI			
14	51067284	2	COLLI			
15	51067238	4	COLLI			
16	51067293	5	COLLI			
17	51069586	2	COLLI			
Summe: Total:		75,00 COLLI		14.341,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Frachtführers: Die Sendung wurde vollständig und in ausserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. ROSEMARIE NAGEL S.M. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 24 SET 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604